



The whole range of Interpump pumps can be supplied on request with a "FLUSHING SYSTEM". A special circuit delivers a small flow of water between the high pressure (HP) seals and the low pressure (LP) seals, thus washing and cooling them. This system increases significantly the life of the seals, particularly when pumping aggressive, high temperature, abrasive or low lubricating fluids.

Toute la gamme de pompes Interpump peut être livrée avec un système de fluxage "FLUSHING SYSTEM".

Un circuit spécial amène une petite quantité d'eau entre les joints d'étanchéité de haute pression (HP) et de basse pression (LP), tout en les lavant et refroidissant.

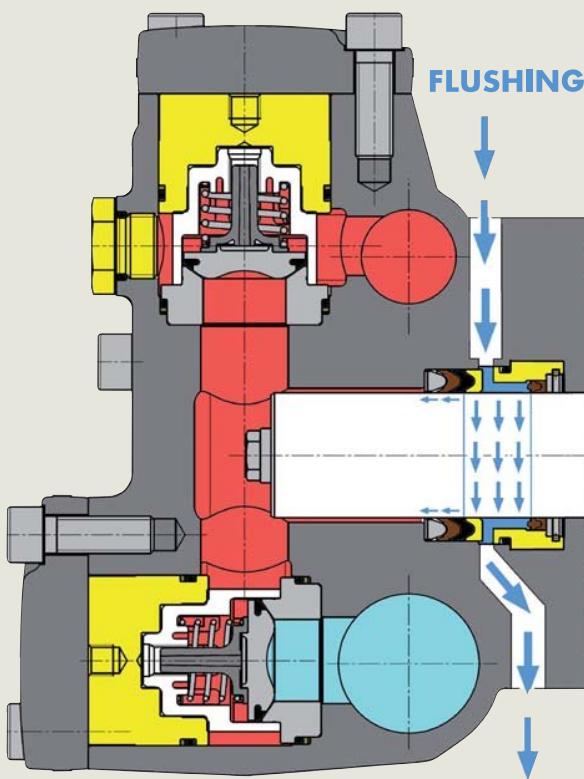
Ce système augmente considérablement la durée de vie des joints d'étanchéité, en particulier si on pompe des fluides agressifs ou peu lubrifiant, à haute température ou abrasifs.

Die ganze Reihe der Interpump Pumpen kann mit einem Spülsystem "FLUSHING SYSTEM" geliefert werden.

Ein Sonderkreis bringt eine kleine Menge Wasser zwischen den Hochdruckdichtungen (HP) und den Niederdruckdichtungen (LP) und somit wäscht und kühlst die Dichtungen. Dieses System erhöht erheblich die Lebensdauer der Wasserdichtungen, besonders wenn man aggressive, schmierarre, heiße oder abrasive Flüssigkeiten pumpt.

Toda la línea de bombas Interpump puede ser suministrada con un sistema de enguje "FLUSHING SYSTEM".

Un circuito especial lleva una pequeña cantidad de agua entre los retenes de alta presión (HP) y los de baja presión (LP), lavando y enfriando los mismos. Este sistema incrementa considerablemente la vida de los retenes, en particular cuando se bombean fluidos agresivos o poco lubricantes, de alta temperatura o abrasivos.



L'intera gamma delle pompe Interpump può essere fornita, su richiesta, con il sistema di flussaggio "FLUSHING SYSTEM".

Uno speciale circuito veicola una piccola portata d'acqua fra le tenute di alta (HP) e bassa (LP) pressione, lavando e raffreddando le tenute stesse. Questo sistema aumenta significativamente la vita delle guarnizioni, in particolare nel pompaggio di fluidi aggressivi o scarsamente lubrificanti, ad alta temperatura o abrasivi.

